

Beterra

LUÍS AMELA VALVERDE*

Bajo este título, L. Villaronga describe una serie que, a diferencia de lo que ocurre habitualmente con la mayoría de las emisiones «ibero-languedocianas», se conoce su lugar de emisión: la ciudad de *Baeterrae* (Béziers, dept. Hérault),¹ importante villa prerromana, a pesar de la presencia de Ensérune (Nissan-lez-Ensérune, dept. Hérault) al oeste y de Agde (dept. Hérault) al este,² como manifiesta el letrero del reverso, siendo la única amonedación conocida atribuida a esta población. Su descripción es la siguiente:



ACIP 2690 = CNH 1 = BN 2432-2443 = Dep. I 156 = IBL-2432 = LT 2432 = RIG IV 69. AE. Unidad. 24 mm. 7,95 g (6).³

* Doctor en Geografia i Historia, Universitat de Barcelona.

1. LA SAUSSAYE (1842), p. 183; LENORMANT (1858), p. 152; BOUDART (1859), p. 256; SAULCY (1867), p. 85; DEVIC Y VAISSETE (1875), pp. 512-513; MURET Y CHABOUILLET (1899), p. 51; LA TOUR (1892), p. 1; BARTHÉLÉMY (1893), p. 247; BLANCHET (1905), p. 273; HILL (1930), p. 26; LABROUSSE (1960), p. 191; ROLLAND (1961), p. 119; SOUTOU (1962), p. 138; CLAVEL (1970), p. 188; RICHARD (1972), pp., 57, 59 y 64, (1973), p. 139, (2015), p. 10. RICHARD Y UNTERMANN (1973), p. 124; SAVÈS Y VILLARONGA (1975), p. 131; RICHARD Y SOYRIS (1976), p. 222; TAFFANEL, TAFFANEL Y RICHARD (1979), p. 18; UNTERMANN (1992), p. 24; Villaronga (1994), p. 436; COLBERT DE BEAULIEU Y FISCHER (1998), p. 137; DEPEYROT (2002), p. 158; GARCÍA-BELLIDO Y BLÁZQUEZ (2002), p. 62; GOUET, PRIEUR Y SCHMITT (2002), p. 47; PROVOST (2002), p. 80; FEUGÈRE, LHERMET Y PY (2005), p. 16; PY (2006), p. 583; FEUGÈRE (2008), p. 187; CAMPO (2009), p. 18; GOUET ET ALII (2010), p. 34, (2011), p. 30; BATS (2011), p. 216; FEUGÈRE Y PY (2011), p. 297; VILLARONGA Y BENAGES (2011), p. 536; GOMEZ (2012), p. 133; FOREST (2015), p. 52.

2. FEUGÈRE Y PY (2011), p. 297.

3. VILLARONGA (1994), p. 436; VILLARONGA Y BENAGES (2011), p. 536.- COLBERT DE BEAULIEU Y FISCHER (1998), p. 136 ofrecen los siguientes datos ponderales: ca. 24 mm de diámetro y de 6,80 a 11,29 g de peso, mientras que PY (2006), p. 582; FEUGÈRE Y PY (2011), p. 298 dan: 24/26 mm de diámetro, 8,16 g de peso medio (mínimo 3,83 g y máximo 12,52 g).

Anv.: Cabeza viril tosca a derecha, detrás clava y delante mano.

Rev.: León a derecha; encima enseña(?) (no letra K, como figura en la mayoría de descripciones);⁴ debajo, entre líneas, inscripción griega BHTAPPATIC (no BHTAPPAT como da L. Villaronga).

Si bien también describen el animal del reverso como un león, M. P. García-Blázquez y C. Blázquez se preguntan si en realidad ciertamente se trata de un león o, en su defecto, de un lobo.⁵ Existen numerosas variantes de cuños.⁶

La leyenda Βητάρρατις es considerada en efecto desde tiempo ha como la designación del nombre antiguo de Béziers, el cual se encuentra bajo la forma Βατερρα en Estrabón y Βατάρρα en Esteban de Bizancio. Recientemente se ha propuesto que esta serie fue emitida por un pueblo, los «Bétarratis», y no por un monarca,⁷ como a veces se ha pensado buscando paralelismos con las emisiones de «los caudillos galos» (ACIP 2685-2688 = CNH 1-4).

Amonedación medianamente abundante,⁸ el mapa de la distribución de estas piezas confirma esta atribución, ya que la mayor parte de los ejemplares conocidos se concentran en Béziers y sus alrededores, a la vez que se encuentran monedas aisladas en el resto del Midi francés, entre el río Vaucluse, Empúries (prov. Girona) y la región tolosana.⁹

Esta serie, en cuanto a su anverso, es una imitación tosca y evolucionada de la moneda de la ceca de **Kese** (Tarragona, prov. Tarragona) con símbolo clava (emisión 11ª de García-Bellido y Blázquez, ACIP 1141-1145 = CNH 34-38, *vid infra* imagen),¹⁰ a la que se le añade una mano; presenta en lugar de una inscripción ibérica una leyenda griega como indicativo del taller responsable de su emisión. Sea como fuere, *Baeterrae* es un topónimo de origen ibérico.¹¹



Unidad ACIP 1141 = CNH Kese 34

4. FEUGÈRE y PY (2011), p. 298.

5. GARCÍA-BELLIDO y BLÁZQUEZ (2002), p. 62.

6. FEUGÈRE y PY (2011), p. 298.

7. FEUGÈRE y PY (2011), p. 298.

8. FEUGÈRE y PY (2011), p. 297.

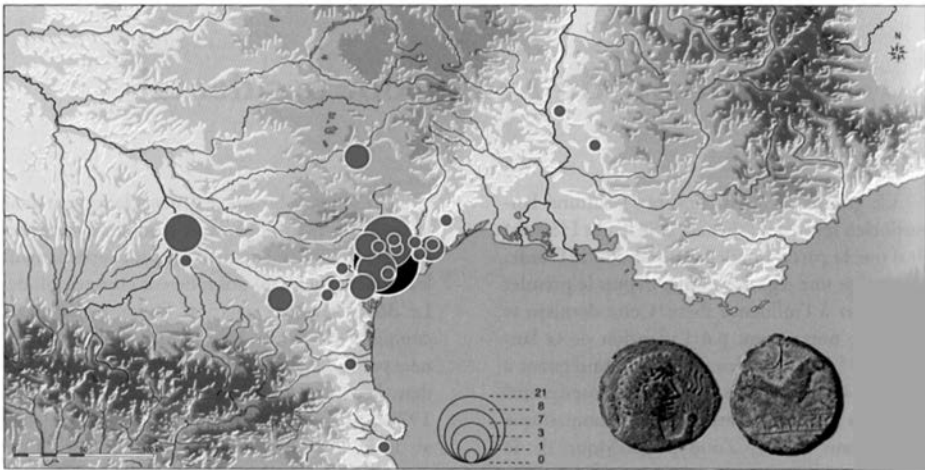
9. PY (2006), p. 583.- PY (2006), pp. 582-583 señala la existencia de 59 ejemplares (listado completa) de este tipo en el Midi francés. A su vez, Forest (2015), p. 52 indica que se conocen menos de 80 piezas.

10. ROLLAND (1961), p. 119; Lavel (1970), p. 191; UNTERMANN (1992), p. 24; VILLARONGA (1994), p. 436, (2004), p. 303; GARCÍA-BELLIDO y BLÁZQUEZ (2002), p. 62; FEUGÈRE y PY (2011), pp. 297-298; VILLARONGA y BENAGES (2011), p. 536.

11. UNTERMANN (1992), p. 24.

Más original es el reverso, en el que domina un león saltando, una iconografía rara en el mundo ibérico (**Ilrtirta** [Lleida, prov. Lleida]), que quizás esté inspirado en los dracmas massaliotas. Sea como fuere, se trata de la moneda ibérica más oriental de las actualmente conocidas, al igual que es un testimonio de los contactos entre Griegos e Íberos.¹²

Esta serie de grandes broncees presenta importantes diferencias de peso; más de la mitad de los ejemplares que ha estudiado M. Py pesaban entre 7 y 9 g.¹³ Tal dispersión hace dudar al autor de si realmente existía por parte del taller emisor de un interés en calcular una media ponderal o un tamaño determinado.¹⁴ P. Forest ha identificado un total de 12 cuños de anverso y 13 cuños de reverso para la presente amonedación.¹⁵



Mapa de distribución de las monedas BHTAPPATIC (según M. Feugère y M. Py)

En cuanto a su cronología, para M. Py la arqueología no aporta gran cosa a esta cuestión, debido a que ninguna moneda de esta emisión se ha asociado a un contexto estratigráfico fiable. De hecho, para este autor, el único indicio conocido es la presencia de un «bronce de Beterra» en el tesoro de «monnaies à la croix» de Béziers, que es considerado de manera unánime el más antiguo de su género, que habría de fecharse a finales del siglo III o principios del siglo II a.C.¹⁶

12. CLAVEL (1970), p. 191; FEUGÈRE y PY (2011), pp. 297-298.

13. Imposible el patrón que establece DEPEYROT (2002), p. 150 de 13 g!

14. PY (2006), p. 583.

15. FOREST (2015), p. 56.

16. PY (2006), p. 583; GOUET ET ALII (2010), p. 34, (2011), p. 30; BATS (2011), p. 216.

Ciertamente, la fecha que propone M. Py la consideramos muy alta, al menos en relación con los otros grandes bronce con los que puede relacionarse Beterra, aunque en su página web ha bajado la fecha a la segunda mitad del siglo II a.C.¹⁷ Además, de hecho, de aceptar la cronología inicial de M. Py, resultaría que la imitación sería anterior a su prototipo, lo que no parece nada probable. En primera instancia, habría que preguntarse si la moneda identificada en el tesoro de «monnaies à la croix» de Béziers realmente corresponde a nuestra emisión y, si es así, si no se trata de una intrusión.

No hay muchos elementos que permitan ayudarnos al tema de la datación de estas piezas, aunque su asociación con piezas que se encuentran sobre todo en el siglo I a.C., como puede observarse en las excavaciones de Mailhac (dept. Aude), Ensérune (Nissan-lez-Ensérune, dept. Hérault) y Monfo (Magalas, dept. Hérault).¹⁸



Bronce con variante de leyenda: BHTAPPTATIC (x2)

Por ello, la fecha de principios del siglo I a.C., propuesta por varios investigadores,¹⁹ parece confirmada por haberse encontrado un ejemplar en el ocultamiento de Burriac, *oppidum* abandonado durante la guerra sertoriana (en realidad, a mitad del siglo I a.C., pero es en el momento citado cuando,²⁰ pierde su importancia). Como mucho, con P. Forest, puede decirse que la serie de Beterra se emitió durante la primera mitad del siglo I a.C., en cantidad limitada y que circuló por un territorio restringido.²¹

17. <http://syslat.on-rev.com/DICOMON/dicomon.lc?programme=editD3&choix=IBL:%20monnaies%20ib%E9ro-languedociennes&Submit=submit>

18. FOREST (2015), p. 86.

19. RICHARD (1972), pp. 57 y 59; VILLARONGA (1994), p. 436, (2004), p. 303; VILLARONGA y BENAGES (2011), p. 536.- LENORMANT (1858), p. 159 defendió que esta emisión se efectuó durante el mandato del gobernador romano M. Fonteio (pr. 77 a.C.), que sitúa en los años 77-75 a.C.

20. GARCÍA-BELLIDO y BLÁZQUEZ (2002), p. 62.

21. FOREST (2015), p. 56.

Más recientemente, M. Feugère y M. Py han propuesto los años 150-100 a.C., esto es, la segunda mitad del siglo II a.C. para esta emisión.²² Quizás sea esta la solución correcta. En su momento, G. Depeyrot defendió una cronología de los años 122-72 a.C.,²³ esto es, el periodo entre la conquista romana de la Galia Transalpina y la reorganización de esta provincia por Cn Pompeyo Magno (cos. I 70 a.C.).²⁴ También se ha defendido una cronología entre la fundación de *Narbo* y (el fin de) la Guerra de las Galias protagonizada por C. Julio César (cos. I 59 a.C.), esto es los años 118-50 a.C.²⁵

En nuestro parecer, esta amonedación se debió originar tras la conquista de la Galia Transalpina por Roma, como producto de la parcelación del territorio volco de su parte mediterránea, como ha señalado M. Boudet para la serie de monedas de Neronken.²⁶ Quizás, la introducción del denario romano en el área hizo irremediable la creación de una moneda fraccionaria en bronce para atender las nuevas necesidades.

BIBLIOGRAFÍA

BARTHÉLÉMY, A. de, “Note sur les Longostalètes, peuple gaulois”, *CRAI* 27 (1893), 243-248.

BATS, M., “Emmèlements de langues et de systèmes graphiques en Gaule méridionale (VIe-Ier siècles a.C.)”, en *Contacts linguistiques dans l'Occident méditerranéen Antique*, Madrid, 2011, 197-226.

BLANCHET, A., *Traité des monnaies gauloises*, Paris, 1905.

BOUDART, P.-A., *Essai de la numismatique iberienne précédé de recherches sur l'alphabet et la langue des Ibères*, Paris, 1859.

BOUDET, R., “Numismatique et organisation du territoire du sud-ouest de la Gaule à la fin de l'âge du fer: une première esquisse”, en *Les Gaulois d'Armorique. La fin de l'âge du fer en Europe tempérée. Actes du XIIe colloque de l'AFEF*, Rennes, 1990, 169-190.

CAMPO, M., “Circulació monetaria i vies de comunicació als territoris dels indigetes, ceretans i sordons (c. 195-40 aC)”, en *Ús i circulació de la moneda a la Hispània Citerior. XIII Curs d'Història monetaria d'Hispània*, Barcelona, 2009, 9-27.

22. FEUGÈRE y PY (2011), p. 298.

23. DEPEYROT (2002), p. 150.

24. De haberse producido realmente esta reorganización por parte del general romano Pompeyo Magno, habría tenido lugar unos años antes, eso sí, siempre en el marco de la guerra sertoriana (82-72 a.C.), y tras la llegada de éste al escenario bélico (77 a.C.)

25. RICHARD y SOYRIS (1976), p. 222.

26. BOUDET (1990), p. 181.

CLAVEL, M., *Béziers et son territoire dans l'antiquité*, Besançon, 1970.

COLBERT DE BEAULIEU, J.-B. Y FISCHER, B., *Recueil des Inscriptions Gauloises (R.I.G.). Volume IV. Les légendes monétaires*, Paris, 1998.

DEPEYROT, G., *Le numéraire celtique I. La Gaule du Sud-Est*, Wetteren, 2002.

DEVIC, CL. Y VAISSETE, J., *Histoire Générale de Languedoc, avec des notes et les pièces justificatives. Tome deuxième*, Toulouse, 1875.

FEUGÈRE, M., "Le monnayage gaulois 'au cheval et au fleuron' La Tour 3571/72 et les origines préromaines de la cité de Béziers", *RN* 164 (2008), 185-208.

FEUGÈRE, M. Y PY, M., *Dictionnaire des monnaies découvertes en Gaule méditerranéenne (530-27 avant notre ère)*, Montagnac-Paris, 2011.

FEUGÈRE, M.; LHERMET, M. Y PY, M., "Les petits bronzes longostalètes à la corne d'abondance", *CahN* 165 (2005), 13-21.

FOREST, P., "Enquêtes de mémoire. Aux origines de Béziers", *Revue Numismatique OMNI* 9 (2015), 50-88.

GARCÍA-BELLIDO, M. P. Y BLÁZQUEZ, C., *Diccionario de cecas y pueblos hispánicos, con una introducción a la numismática antigua de la Península Ibérica. Volumen II: Catálogo de cecas y pueblos*, Madrid, 2002.

GOMEZ, É., "Béziers II: La ville des Gaulois Longostalètes (vers 200-36 av. J.-C.)", en *Carte Archéologique de la Gaule. Béziers 34/4*, Paris, 2012, 133-136.

GOUET, S.; PRIEUR, M. Y SCHMITT, L., *Monnaies XV*, Paris, 2002.

GOUET, S. ET ALII, *Celtic I*, Paris, 2010.

GOUET, S. ET ALII, *Celtic II*, Paris, 2011.

LA SAUSSAYE, L. DE, *Numismatique de la Gaule Narbonnaise*, Blois-Paris, 1842.

LA TOUR, H. DE, *Atlas des monnaies gauloises préparé par la Commission de topographie des Gaules*, Paris, 1892.

LABROUSSE, M., "Monnaies gauloises de la collection Azéma au Musée du Vieux-Toulouse", *Pallas* 9 (1960), 177-217.

LENORMANT, CH., "Révision de la numismatique gauloise. Deuxième lettre. Monnaies des Arvernes", *RN* 3 (1858), 105-161.

MURET, E. Y CHABOUILLET, A., *Catalogue des monnaies gauloises de la Bibliothèque Nationale*, Paris, 1889.

PROVOST, M., "Les monnayages indigènes et les monnaies de la République romaine 'mises dans la région de Narbonne'", en *Carte Archéologique de la Gaule II/1. Narbonne et le Narbonnais*, Paris, 2002, 79-80.

PY, M., *Les monnaies préaugustéennes de Lattes et la circulation monétaire protohistorique en Gaule méridionale. 2 tomes*, Lattes, 2006 (Lattara 19).

RICHARD, J. C. M., “Monnaies gauloises du Cabinet Numismatique de Catalogne. Contribution à l'étude de la circulation monétaire dans la Péninsule Ibérique antérieurement à l'époque d'Auguste”, *MCV* 8 (1972), 51-87.

RICHARD, J. C. M., “Les monnayages indigènes de Narbonne et sa région”, en *Narbonne. Archéologie et Histoire. Montlaurès et les origines de Narbonne. Actes du 45e Congrès de FHLMR*, Montpellier, 1973, 135-149.

RICHARD, J. C. M., “Les monnaies antiques de l'oppidum de Montlaurès (Narbonne, Aude). Première partie: les dominantes de la circulation monétaire”, *BCEN* 52/3 (2015), 8-12.

RICHARD, J. C. M. Y SOYRIS, P., “Notes de numismatique narbonnaise. III. Les monnaies de l'oppidum du Castelais à Murviel-les-Montpellier (Hérault)”, *RAN* 9 (1976), 219-245.

RICHARD, J. C. M. Y VILLARONGA, L., “Recherches sur les étalons monétaires en Espagne et en Gaule du sud antérieurement à l'époque d'Auguste”, *MCV* 9 (1973), 81-131.

ROLLAND, H., “Monnaies gallo-grecques”, en *Congresso Internazionale di Numismatica, vol. I. Relazioni*, Roma, 1961, 111-119.

SAULCY, F. DE, “Étude topographique sur l'Ora Maritima de Rufus Festus Avienus (suite et fin)”, *RA* 15 (1867), 81-98.

SAVES, G. Y VILLARONGA, L., “Les monnaies de la Péninsule Ibérique trouvées en France dans la région de Midi-Pyrénées (III)”, *ANum* 5 (1975), 91-135.

SOUTOU, A., “Une monnaie gauloise à légende «ibérique» controversée: NMY”, *Ogam* 14 (1962), 131-142.

TAFFANEL, O.; TAFFANEL, J. Y RICHARD, J.-C., “Les monnaies de Mailhac (Aude) (1931-1977)”, *Gallia* 37 (1979), 1-53.

UNTERMANN, J., “Lengua gala y lengua ibérica en la Galia Narbonensis”, *APL* 12 (1980), 99-161.

VILLARONGA, L., *Corpus Nummorum Hispaniae ante Augusti Aetate*, Madrid, 1994.

VILLARONGA, L., *Numismàtica antiga de la Península Ibèrica*, Barcelona, 2004.

VILLARONGA, L. Y BENAGES, J., *Ancient Coinage of the Iberian Peninsula. Greek / Punic / Iberian / Roman. Les Monedes de l'Edat Antiga a la Península Ibèrica*, Barcelona, 2011.